

Jóvenes expresan su malestar por la violencia en Chicago

Chicago, Illinois.- Jóvenes del área de Chicago de la organización UCAN (Uhlich Children's Advantage Network) y la National Runaway Switchboard se reunieron en la escuela elemental Francis Scott Key para comunicarle a personalidades de la ciudad como se sienten con relación a la continua violencia en el área.

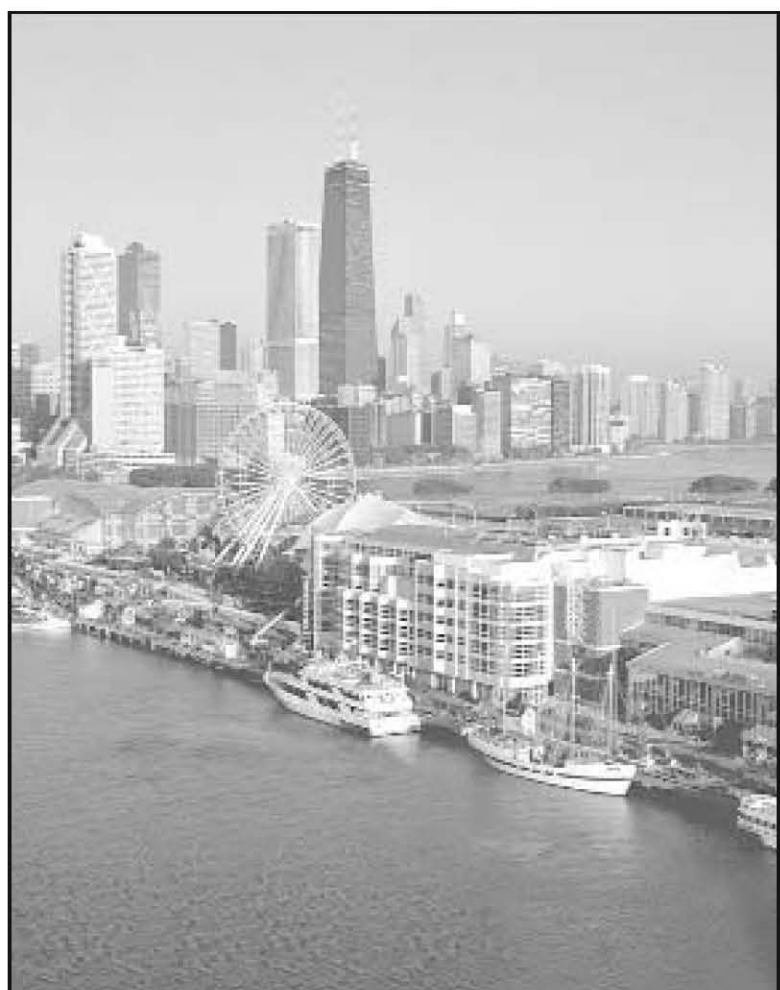
El Concejal Isaac Carothers del distrito electoral 29; John E. Rooney, CEO de U.S. Cellular y Bryan Samuels, director del per-

sonal de las escuelas públicas de Chicago (CPS) estuvieron reunidos para escuchar a jóvenes líderes quienes revelaron los resultados del 100 reporte anual de la carta de los jóvenes. Los jóvenes pidieron a los adultos involucrase directamente para ayudarlos a detener la violencia y cicatrizar el trauma que están experimentando.

“Es alarmante el saber que he perdido a tantos compañeros de clase debido a la violencia con armas y es difícil concentrarme en

la escuela cuando estoy preocupado por la violencia,” comentó Brian Brooks, de 16 años de edad, uno de los estudiantes de The Al Raby School for Community and Environment. “Los adultos necesitan trabajar juntos y también con nosotros para resolver esto, para que así los jóvenes de las comunidades de Chicago puedan estar más seguros.”

La donación de \$150,000 de U.S. Cellular ayudará a los fondos para programas de prevención para la violencia



CHICAGO NAVY PIER

Es uno de los destinos principales de verano en Chicago. Con la famosa vista del paisaje de Chicago, un calendario con un sin número de actividades y una variedad de atracciones y restaurantes, los visitantes de todas las edades disfrutarán de un día de verano en Navy Pier. Durante los meses de verano, se pueden admirar juegos artificiales por la noche todos los miércoles y sábados.

Del 27 de junio al 6 de julio disfruta de la edición número 28 de Taste of Chicago, el festival anual y gratuito más grande de comida y música en los Estados Unidos. Más de 70 restaurantes presentarán todo tipo de comida desde hot dogs y hamburguesas hasta comida gourmet. Los asistentes al festival también podrán disfrutar de música como la presentación de El Payo's rumba en el pabellón intemacional, de la presencia de chefs como Mike Méndez de Carnivale en el Dominick's Cooking Corner y de juegos como lotería en la Family Village.



El Concejal Isaac Carothers del distrito electoral 29; John E. Rooney, CEO de U.S. Cellular y Bryan Samuels, director del personal de las escuelas públicas de Chicago (CPS) estuvieron reunidos para escuchar a jóvenes líderes quienes revelaron los resultados del 100 reporte anual

XXXIV Festival CUPULA Independencia de Colombia

Chicago, IL- La celebración colombiana más grande del Medio Oeste, el Festival CUPULA Independencia de Colombia, se apresta a celebrar su trigésimo cuarto aniversario en un nuevo escenario y con un horario más amplio de diversión.

La conmemoración se llevará a cabo este año el domingo 13 de julio en el mundialmente reconocido estadio Soldier Field. La nueva sede permite la ampliación del horario del festival el cual abrirá sus puertas de 11:00 am hasta las 8:00 pm

“Desde hace algún tiempo queríamos traer el Festival a Chicago”, señaló Henry A. Moya, presidente de la Junta Directiva. “Después de muchos años en los suburbios, encontramos el sitio ideal, a la orilla del lago Michigan y en inmediaciones del área de museos y espectáculos de la ciudad. Es un sitio ideal que nos ofrece una buena ubicación, excelentes instalaciones y un amplio estacionamiento que nos permitirá brindarle al público

un espectáculo de gran envergadura”.

La cartelera de la edición de este año del XXXIV Festival CUPULA Independencia de Colombia internacionalmente famosos Grupo Rebolú y Samuel del Real y su Orquesta. Del ámbito local participarán Carpacho y su Combo, Juvenato, el grupo Quinto Son y en presentación especial, Arley Ojalvaro y Cuerdas Colombianas. Asimismo, el DJ Mauricio “El Caleño” estará animando y se llevará a cabo presentaciones de danzas folklóricas colombianas a cargo de la agrupación Tierra Colombiana. El festival, de gran ambiente familiar, ofrecerá concursos, rifas y diversión para niños.

El costo de admisión al festival es de \$15 por adulto (por adelantado). Niños menores de 12 años gratis. No se admite la entrada de hieleras ni asadores. El lugar del festival es el costado sureste del Estadio Soldier Field (Stadium Green, 1410 S. Museum Campus Drive).



Henry A. Moya, presidente de la Junta Directiva.

Licenciada
Connie Lara
 Abogada • Attorney At Law
 3749 W. 26Th. Sreet.
 Chicago, Il. 60623

Tel: 773/ 277-1500
Fax: 773? 277-1533

REPRESENTACION
en Corte
Asuntos Legales y
de INMIGRACION



SJ Public Relations, a social media and public relations agency for today's complex markets